

SEGURIDAD SOCIAL

AÑO XIII

NÚM. 28

EPOCA III

SUMARIO

VII CONFERENCIA INTERAMERICANA DE SEGURIDAD SOCIAL

XII REUNION DEL COMITE INTERAMERICANO DE SEGURIDAD SOCIAL

COMISIONES REGIONALES AMERICANAS DE SEGURIDAD SOCIAL

II REUNION DE LA COMISION DE ACTUARIOS Y ESTADISTICOS

III REUNION DE LA COMISION DE ORGANIZACION Y METODOS

JULIO-AGOSTO

1964

MEXICO, D. F.

CIÓN BIMESTRAL DE LAS SECRETARÍAS
LES DE LA C. I. S. S. Y DE LA A. I. S. S.
DE DIFUSION DEL CENTRO INTERAMERICANO
E ESTUDIOS DE SEGURIDAD SOCIAL

Conferencia Interamericana de Seguridad Social



**Centro Interamericano de
Estudios de Seguridad Social**

Este documento forma parte de la producción editorial de la Conferencia Interamericana de Seguridad Social (CISS)

Se permite su reproducción total o parcial, en copia digital o impresa; siempre y cuando se cite la fuente y se reconozca la autoría.

	PAG.
Las prestaciones en servicios sociales en los regímenes de Seguridad Social	76
La Seguridad Social en el marco del desarrollo económico del Continente	78
Reciprocidad de trato en los países americanos en materia de Seguridad Social	80
Extensión de la Seguridad Social a ciertas categorías de trabajadores: a) trabajadores independientes; b) trabajadores domésticos, a domicilio, de industria familiar	82
La mecanización y automatización de las instituciones americanas de Seguridad Social	84
La protección de las pensiones de vejez en el evento de fluctuaciones en los niveles de vida	85

CLAUSURA

Discurso del Subdirector General de la Oficina Internacional del Trabajo, señor William Yalden-Thomson, en la sesión solemne de clausura de la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social y XII de su Comité Permanente	86
Discurso del representante de la Organización de los Estados Americanos señor Beryl Frank en la sesión de clausura de la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social y XII de su Comité Permanente	88
Discurso del señor Leo Wildman Secretario General de la Asociación Internacional de la Seguridad Social en la sesión de clausura de la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social y XII de su Comité Permanente	90
Discurso del Dr. Carlos Eduardo Abdala de Uruguay, en representación de los señores delegados en la sesión de clausura de la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social y XII de su Comité Permanente	92
Discurso del Presidente de la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social, Dr. Don Emilio Cubas, pronunciado en la sesión solemne de clausura, de la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social y XII de su Comité Permanente	95
Actos Sociales	97
Aportaciones	100

XII REUNION DEL COMITE PERMANENTE INTERAMERICANO DE SEGURIDAD SOCIAL.

Programa de actividades futuras de la Conferencia Interamericana de Seguridad Social	104
Aclaraciones y fundamentos sobre el proyecto de presupuesto de ingresos y egresos del C.I.S.S. para el ejercicio 1964	106
Presupuesto de ingresos y egresos 1964	108

COMISIONES REGIONALES AMERICANAS DE SEGURIDAD SOCIAL.

Participantes	113
Sesión Inaugural	117
Discurso de apertura de las Reuniones de las Comisiones Regionales Americanas de Seguridad Social, a cargo del Presidente	

	PAG.
del Consejo Superior y Director General del Instituto de Previsión Social del Paraguay, Dr. Don Emilio Cubas	118
Discurso del Dr. Don Antonio Zelenka, Jefe de la División de Seguridad Social de la Oficina Internacional del Trabajo en representación del Director General de la O.I.T.	121
Discurso del Dr. Don Ricardo R. Moles, Miembro de la Mesa Directiva de la Asociación Internacional de Seguridad Social en representación del Secretario General de la AISS	123
Discurso del Dr. Don Amadeo Almada, Secretario General del Comité Permanente Interamericano de Seguridad Social	125
Informe del Dr. Don Gonzalo Arroba, Asesor Técnico de las Comisiones Regionales Americanas de Seguridad Social sobre el desarrollo de las mismas	126
Sesiones de Trabajo de las Comisiones	131

CONCLUSIONES Y RESOLUCIONES

Comisión Regional Americana de Organización y Métodos	132
La mecanización y automatización de las instituciones americanas de Seguridad Social	132
Consideraciones sobre el estudio de los costos de administración en base a los planes de cuentas y los procedimientos contables en algunas instituciones americanas de Seguridad Social	133
<i>Comisión Regional Americana de Actuarios y Estadísticos de Seguridad Social</i>	134
La organización financiera de las instituciones americanas de Seguridad Social	134
La protección de las pensiones de vejez en el evento de las fluctuaciones en los niveles de vida	135
Estudio de la aplicación del plan mínimo de estadísticas en las instituciones americanas de Seguridad Social	136
Programas de Trabajo	136
<i>Comisión Regional Americana de Actuarios y Estadísticos de Seguridad Social.</i>	
Actividades inmediatas	136
Actividades mediatas	136
<i>Comisión Regional Americana de Organización y Métodos.</i>	
Actividades inmediatas	137
Actividades mediatas	137
<i>Actividades encomendadas por la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social y las otras dos Comisiones Regionales Americanas.</i>	
Para la Comisión Médico Social	138
Para la Comisión de Prevención de Riesgos Profesionales	139
<i>Comisión Regional Americana Médico-Social.</i>	
Actividades inmediatas	139
Actividades mediatas	139
<i>Comisión Regional Americana de Prevención de Riesgos Profesionales</i>	140
<i>Elección de la Mesa Directiva de la Comisión Regional Americana de Actuarios y Estadísticos de Seguridad Social</i>	141
Actos Sociales	142

COMISIONES REGIONALES AMERICANAS
DE SEGURIDAD SOCIAL

II Reunión de la Comisión de Actuarios y Estadísticos

III Reunión de la Comisión de Organización y Métodos

DISCURSO DEL DR. DON AMADEO ALMADA, SECRETARIO
GENERAL DEL COMITE PERMANENTE INTERAMERICANO
DE SEGURIDAD SOCIAL

Sr. Presidente,

Señores Representantes de las Organizaciones Internacionales,
Señor Asesor Técnico de las Comisiones Regionales Americanas,
Señores Delegados,
Señoras y Señores:

Unos pocos minutos, poquísimos, para un saludo, para la expresión de un sentimiento de gratitud y para la formulación de un deseo. El saludo en mi palabra involucra, lleva implícito el saludo cordial del Presidente de la Organización, el Licenciado Benito Coquet quien, dentro de pocos días, estará con nosotros acompañándonos en nuestro trabajo y en nuestros afanes. El sentimiento de gratitud es el que guardamos de hoy para siempre, tal como fue en el pasado, hacia el Instituto de Previsión Social que con tan viva simpatía nos acoge y cuya cabeza máxima es nuestro compañero de luchas y paradigma, espejo y representación genuina de la Seguridad Social Americana.

El voto es el de que estos trabajos, más si es posible que sus antecesores, rindan óptimos frutos para la Seguridad Social de nuestros países.

En esta cálida tierra guaraní, en esta misma Asunción, de los hombres temerarios y cordiales, de las mujeres hermosas y risueñas, en esta misma Asunción con los dos brazos de sus dos ríos, en este mismo edificio, en esta misma sala, ayer nomás como decía el poeta, clausuramos hace exactamente 7 años, las reuniones del Primer Seminario Americano de Actuarios y Estadísticos.

Veo caras conocidas, la del infatigable Zelenka, la de Barascout, la de Desalvo, la de los hombres de la casa, y parece que como en la socorrida frase de Fray Luis de León "decíamos ayer...", estamos planteando, algunos de esos mismos problemas que entonces nos inquietaban, por ejemplo, las relaciones de la economía con la Seguridad Social, el ajuste de las prestaciones frente a los nuevos niveles de vida; entonces, también, nos preocupaba la necesidad de sentar las bases estadísticas, para nuestras investigaciones, o establecer un plan de estadísticas mínimas.

Ha corrido mucha agua bajo los puentes, a veces arriba de los puentes, pero nosotros seguimos golpeando el yunque. Y esta es la hora en que venimos a continuar nuestro infatigable trabajo, esta vez por medio de la labor que realizan las Comisiones Regionales Americanas, que nos señalan rumbos, en el camino técnico de la seguridad social, y constituirán un punto de partida para las tareas que dentro de pocos días emprenderá aquí la VII Conferencia Interamericana de Seguridad Social con tanto calor recibida por el pueblo paraguayo.